

**Sangharakshita in Seminar**  
**The Karaniya Metta Sutta Seminar**  
**(Second *Transcriptions* Edition)**

**Contents**

Numbers within square brackets [ ] in the seminar which follows refer to the original page numbering of the first edition. This second edition has been completely revised and reformatted so the page numbering has now changed

Pali Version of the Text taken from the Sutta Nipata Translation by Sangharakshita written in 1949	
Introduction	2
Metta	
Definition of skilful emotion; loba-dosa-moha	4
<b>VERSE I:</b>	
Karaniyam... abhisameca	5
Attha - Ultimate aim or good	
Kusala - Practical intelligent skilfulness	
Yam tam....abhisamecca	
Santan padan - State of peace	6
Peace and dukkha	
Abhisamecca - Proficient in	
Buddha's teaching: conditional or imperative	7
Christian attitude to other religions	8
Christ - a Bodhisattva?	11-15
Seperating fact from myth	
Sakko ... anatimani	15
Sakkyo - Capable and vigorous	
Uju - Upright, straightforward	17
Suju	
Suvacha - Well spoken	18
Asa - Amenability	19
Mudu - soft, tender, flexibility	20
Discussion on implications of these attributes	
<b>VERSE II:</b>	
Santussako - contentment	22
Subharo - easily supportable	24
Demarcation between monk and laity?	25
Work and a spiritual life	26
Appakicco - with few duties	30
Sallahukavutti - of light wants	31
Non-spiritual activity	32
Santindriyo - with pacified senses	33
Nipaka - not presumptuous/prudent	35
Appagabbo - modesty	

<b>VERSE III:</b>	36
He should not commit ... censure him	
Other wise men - rules and spiritual community	37
Vinnu - those who know	
<b>VERSE IV:</b>	
May all beings.....wholesome	40
Sukhi - happy, wholesome	40
Khemino - secure	
Sukhitatta - may they be of happy self	
Friendliness and friendship	41
<b>VERSE V</b>	42
Whatever living beings .... happy minded.	
Let none.....harm another	
Deceit	43
Patigha - malice	44
Byarosana - hatred	
The difference between anger and hatred	
Recapitulation	46
How far can metta go?	47
The practice of developing metta by stages	48
Erotic feelings in the metta bhavana	49
Clear recognition of feelings	
Erotic and sexual	50
Vedas and system of Indian philosophy	
Modern hindus and worship of the Buddha	53
<b>VERSE VII:</b>	55
Just as.....towards all beings	
The analogy of maternal love to metta	
Risking her own life - objectivity	56
Recapitulation	57
Integration of emotions;directing 'negative' emotions towards the Buddha	58
<b>VERSE VIII:</b>	62
Let his thoughts.....without any enmity	
Asapatam - without any enemy	
Universality of metta and brahma viharas	
Exclusivity of positive emotion? devotion	63
Innate expansiveness of positive emotion	64
Feelings associated with Christianity	69
<b>VERSE IX:</b>	73
Whether he stands.....develop this mindfulness	
Highest conduct	
Brahman - sublime	
Adhittheyya - exercise	74
<b>VERSE X:</b>	74
Dassanana sampanno - perfect vision	
Absolutising conceptual constructions	75
The fruit of practice - rebirth	76
Translations of the Sutta	
Regular and Irregular steps	

\*\*\*\*\*